

“Employment category	As of 11 April 2012	As of 11 April 2013	As of 11 April 2014
7- Serviceman			
1st grade	\$13.06	\$13.45	\$13.72
2nd grade	\$17.24	\$17.76	\$18.12”;

(3) by replacing the table of wage rates in paragraph 3 by the following:

“Employment category	As of 11 April 2012	As of 11 April 2013	As of 11 April 2014
1- Helper	\$18.26	\$18.81	\$19.19
2- Driver, class I	\$18.63	\$19.19	\$19.57
3- Driver, class II	\$18.80	\$19.36	\$19.75
4- Driver, class III	\$19.48	\$20.06	\$20.46
5- Driver, class IV	\$20.17	\$20.78	\$21.20
6- Mechanic, welder			
1st grade	\$13.06	\$13.45	\$13.72
2nd grade	\$19.14	\$19.71	\$20.10
7- Serviceman			
1st grade	\$13.06	\$13.45	\$13.72
2nd grade	\$18.79	\$19.35	\$19.74”.

2. This Decree comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1989

Gouvernement du Québec

O.C. 321-2012, 28 March 2012

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2)

Automotive services industry
— **Chapais, Chibougamau, Lac-Saint-Jean and Saguenay**
— **Amendment**

Decree to amend the Decree respecting automotive services industry in Chapais, Chibougamau, Lac-Saint-Jean and Saguenay

WHEREAS, under section 2 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2), the Government made the Decree respecting automotive services industry in Chapais, Chibougamau, Lac-Saint-Jean and Saguenay (c. D-2, r. 7);

WHEREAS the contracting parties designated in the Decree have, under section 6.1 of the Act, submitted to the Minister of Labour an application to amend the Decree;

WHEREAS sections 2 and 6.1 of the Act authorize the Government to amend a collective agreement decree;

WHEREAS, under section 7 of the Act, notwithstanding section 17 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a decree comes into force on the day of its publication in the *Gazette officielle du Québec* or on any later date fixed therein;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act and sections 5 and 6.1 of the Act respecting collective agreement decrees, an amending draft Decree was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 11 May 2011 and, on the same date, in a French language newspaper and in an English language newspaper, with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS one comment on the draft Decree was received following that publication and it is not expedient to take it into consideration;

WHEREAS it is expedient to make the Decree without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Decree to amend the Decree respecting automotive services industry in Chapais, Chibougamau, Lac-Saint-Jean and Saguenay, attached hereto, be made.

GILLES PAQUIN,
Clerk of the Conseil exécutif

Decree to amend the Decree respecting automotive services industry in Chapais, Chibougamau, Lac-Saint-Jean and Saguenay

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2, ss. 2 and 6.1)

1. The Decree respecting automotive services industry in Chapais, Chibougamau, Lac-Saint-Jean and Saguenay (R.R.Q., c. D-2, r. 7) is amended by replacing section 9.09 by the following:

“**9.09.** The ratio of apprentices to journeymen carrying on a trade with an employer must not exceed 2 apprentices per journeyman in the same trade.”.

2. This Decree comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Gouvernement du Québec

O.C. 365-2012, 4 April 2012

An Act respecting labour standards (R.S.Q., c. N-1.1)

Labour standards — Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting labour standards

WHEREAS, under the first paragraph of section 40, paragraph 1 of section 89 and the first paragraph of section 91 of the Act respecting labour standards (R.S.Q., c. N-1.1), the Government may, by regulation, fix labour standards respecting the minimum wage;

WHEREAS the Government made the Regulation respecting labour standards (c. N-1.1, r. 3);

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the draft Regulation to amend the Regulation respecting labour standards was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 28 December 2011 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS the 45-day period has expired;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting labour standards, attached to this Order in Council, be made.

GILLES PAQUIN,
Clerk of the Conseil exécutif